



Số 4 18 tháng Ba 2021

Trường St Joseph

10 Ina Avenue, Ottoway S.A. 5013
Telephone: (08) 8447 4969
Facsimile: (08) 8241 0380
Email: info@stjotto.catholic.edu.au
Website: www.stjotto.catholic.edu.au

Trong tất cả các điều yêu mến

Cửa hàng Đồng phục

Mở cửa vào Thứ Hai và Thứ Sáu từ
8g30 đến 9g30 sáng

Nhóm Sinh Hoạt Thiếu nhi

Thứ sáu - 10g sáng đến 11g30

Chăm sóc Ngoài Giờ Học

Hàng ngày

6g30 đến 8g30 sáng

và 3g đến 6g tối

Thứ ba 2g45 trưa đến 6g tối

Cần giữ chỗ trước

ĐT di động: 0437 863 067

Giáo xứ St. Maximilian Kolbe

Linh mục - Cha Marek Ptak CR

Điện thoại: (08) 8447 3223

Email: stmax@ottowayparish.com

Thánh lễ

Thứ bảy 6g30 tối

Chủ nhật 8g30 sáng Anh ngữ &

10g30 sáng Ba Lan ngữ

Thứ Tư 6g30 tối Anh ngữ & Ba Lan ngữ

Trừ Thứ Ba

(xin hỏi lại Giáo xứ)

Bản Tin

Các học sinh lớp 2/3 môn Tôn giáo đã làm Lời Cầu nguyện treo Tường.

Mỗi học sinh có một mảnh vải và viết lời cầu nguyện của mình với Chúa về những gì yêu thích trong thế giới của chúng ta và minh họa cho lời cầu nguyện của mình. Nó sẽ được treo như một lời nhắc nhở trong phòng của chúng ta rằng tất cả chúng ta nên Yêu thương nhau giống như Chúa Giê-su đã yêu thương tất cả mọi người. John 13:34



Chúng ta nhìn nhận là trường chúng ta nằm trong đất nước Kaura. Chúng ta ghi ơn và tôn kính người Kaurna là những người tiếp tục gìn giữ đồng bằng Adelaide và tỏ lòng tôn kính các bậc Trưởng thượng trong quá khứ lẫn hiện tại.

Bản sắc Công giáo

Mùa Chay kéo dài trong bốn mươi ngày và là thời gian phản tỉnh của việc ăn chay, cầu nguyện và sám hối trước Lễ Phục sinh. Mùa phụng vụ chính thức của Mùa Chay là màu tím. Trong suốt Mùa Chay, trường chúng ta đã tham gia vào Dự án Nhân Ái, đây là hoạt động kêu gọi nâng cao nhận thức và gây quỹ Mùa Chay hàng năm của Caritas Australia, quy tụ hàng nghìn người Úc đoàn kết lại với người nghèo trên thế giới để giúp xóa đói giảm nghèo, quảng bá công lý và đề cao phẩm giá. Năm nay, chủ đề của Dự án Nhân ái là **“Be More”**. Các lớp đã có cơ hội chia sẻ những câu chuyện phản ánh chủ đề của năm nay. Những câu chuyện đầy cảm hứng này cho biết cuộc sống của những người cần giúp đỡ đã thay đổi như thế nào thông qua sự hỗ trợ của các trường học của chúng ta cho các chương trình phát triển của Caritas Australia.

Lễ Bồn mạng Thánh Joseph - Thứ Sáu ngày 19 tháng 3

Là một trường học, chúng ta sẽ cùng tham gia với cộng đồng giáo xứ để cử hành thánh lễ Ngày Bồn mạng Thánh Joseph trong Nhà thờ St Maximilian Kolbe. Phụ huynh được hân hoan chào đón cùng tham gia với chúng tôi trong thánh lễ này. Sau Thánh lễ, các em sẽ tham gia một loạt các hoạt động vui chơi do các giáo viên lớp tổ chức. Trẻ em cũng sẽ được thưởng thức một chiếc bánh rán miễn phí trong ngày. Trẻ em cũng sẽ có cơ hội mặc quần áo đẹp đến trường vào ngày và quyên góp đồng tiền vàng để chuyển đến hội Caritas Australia để hỗ trợ công tác hỗ trợ của các em cho các cộng đồng dễ bị tổn thương trên khắp thế giới trong Mùa Chay của Giáo hội.

Ngày học sinh được nghỉ học - Thứ sáu ngày 26 tháng 3

Giáo viên của trường sẽ tham gia học tập chuyên môn trong lãnh vực Giáo dục Tôn giáo. Giáo viên APRIM Simon McCullough và tôi sẽ điều khiển ngày này để tất cả giáo viên tham gia vào việc phát triển hơn nữa sự hiểu biết về phụng vụ để lập kế hoạch và phát triển kinh nghiệm phụng vụ đương thời cho trẻ em trong lớp của họ. Dịch vụ OSHC sẽ mở cửa cho các gia đình nào có nhu cầu sử dụng dịch vụ vào ngày này. Việc đặt chỗ trước là cần thiết vì vậy vui lòng gặp bà Mieke nếu quý vị cần đặt chỗ.

Ngày thể thao - Thứ sáu 7 tháng 5 (Học kỳ 2 Tuần thứ 2)

Ngày Thể thao năm nay sẽ được tổ chức tại Câu lạc bộ Điền kinh Port Adelaide. Nó hứa hẹn sẽ là một ngày tuyệt vời với nhiều niềm vui cho tất cả các con em của chúng ta. Các thông tin chi tiết sẽ được phổ biến cho quý vị gần đến ngày này.

Tin tức về giáo trình

Tôi gửi kèm theo đây hai bài toán đố mà quý vị có thể cùng con / các con mình giải đáp.

Các bài Toán đố của tuần này:

Lớp Mẫu giáo đến lớp 3

Bạn có thể làm bao nhiêu cách khác nhau để có được 18?

Lớp 4 - 6

Tôi đang nghĩ về một con số mà các chữ số chẵn, lẻ, chẵn, lẻ, v.v. nằm chen kẽ với nhau. Khi tôi cộng tất cả các chữ số lại với nhau, tổng là 26. Con số của tôi có thể là gì?

Chúc mọi người giải toán vui vẻ.

Trẻ em phát triển kỹ năng đọc, kiến thức và hiểu biết của mình bằng cách đọc sách thường xuyên. Dưới đây là một số chiến lược mà quý vị có thể thử ở nhà để giúp đỡ cho việc học tập của con em:

khuyến khích và lập mô hình đọc sách trong nhà

- Lắng nghe con mình đọc tài liệu đọc của chúng và đặt những câu hỏi cụ thể liên quan đến những gì con em đã đọc
- Đọc chung với con mình
- Chia sẻ những gì mình đang đọc với con cái
- Đọc cho con mình một câu chuyện trước khi đi ngủ
- Nói chuyện với con mình về các tình huống khác nhau mà mình đang gặp khi bị yêu cầu đọc các văn bản.

Chúc mọi người đọc sách vui vẻ.

Chương trình Chăm sóc Bất thường

Các thành viên của cộng đồng rộng lớn hơn và cộng đồng Trường St Joseph hiện có thể sử dụng Chương trình Chăm sóc Bất thường của chúng tôi vào mỗi Thứ Tư trong các học kỳ từ 12 giờ trưa đến 3 giờ chiều. Chương trình dành cho trẻ em từ 3-5 tuổi. Việc đặt chỗ không cần thiết. Mọi thắc mắc cần được thực hiện vào ngày cần được chăm sóc. Dịch vụ được giới hạn với 11 trẻ em. Các nhà giáo dục Mầm non của chúng ta sẽ điều khiển chương trình học Chăm sóc Bất thường.

Tin tức về căng tin

Xin nhắc lại rằng căng tin đóng cửa vào các ngày thứ Ba vì Rebecca phải làm việc trong văn phòng vào những ngày

Tin của Hiệu Trưởng (tiếp theo)

này. Bánh mì nướng phô mai làm sẵn sẽ có thể dễ dàng được đặt mua vào các ngày Thứ Ba cho trẻ em đến trường mà không mang bữa trưa vì bất kỳ lý do gì.

Việc Giảng Dạy và Học Tập

Trọng tâm của Cộng đồng Trường Học Công giáo Tây Bắc (CNWC) của chúng tôi về Học tập Chuyên nghiệp cho năm 2021 là chia sẻ các phương cách cho các Trường Công giáo trong khu vực của chúng tôi thu thập dữ liệu và bằng chứng về việc học tập của học sinh cùng với cách chúng tôi sử dụng nó để lập kế hoạch cải thiện kết quả học tập của học sinh. Trong suốt các Học kỳ 1-3, các buổi họp nhân viên trong Tuần thứ 6 sẽ liên quan đến việc giảng dạy nhân viên trong các nhóm cụm khu vực CNWC của họ để phát triển và xây dựng dựa trên phương pháp học tập mới quanh các trọng tâm hàng năm của chúng tôi. Giáo viên APRIM Simon McCullough và tôi đã đảm nhận vai trò hỗ trợ các cuộc họp Học kỳ Tuần 6 của một nhóm giáo viên Tiểu học Cao cấp trên khắp các khu vực Công giáo Tây Bắc. Trong suốt năm học, tất cả giáo viên sẽ có cơ hội chia sẻ kế hoạch học tập hoặc quy trình mà họ đã sử dụng để định hình việc giảng dạy của mình. Các khía cạnh chính yếu của các buổi học tập chuyên môn hàng kỳ của chúng tôi sẽ tập trung vào các câu hỏi sau:

Bạn thu thập dữ liệu và bằng chứng học tập nào trong lớp học của mình?

Làm thế nào để dữ liệu này được phân tích / sử dụng?

Ai thực hiện việc phân tích này?

Loại dữ liệu và bằng chứng nào hữu ích nhất trong việc lập kế hoạch để cải thiện kết quả của học sinh?

Dữ liệu và bằng chứng đã hình thành kế hoạch học tập này như thế nào?

Bạn đã đánh giá hiệu quả như thế nào?

Các khối Văn học và Toán học ở trường của chúng tôi bắt đầu vào Tuần thứ 4. Giáo viên lớp, Ban lãnh đạo nhà trường và Các nhà đồng giáo dục cho Giáo trình tham gia làm việc với các nhóm trẻ có ý hướng học tập và kết quả cụ thể cần đạt được dựa trên một loạt dữ liệu về Văn Học và Toán học được thu thập trên mỗi trẻ trong trường trong suốt 3 tuần đầu tiên của học kỳ này. Các khối Dạy Văn và Toán theo Mục tiêu của chúng tôi đã góp phần cải thiện kết quả Văn học và Toán học NAPLAN trong những năm gần đây. Giáo viên APRIM Simon McCullough của trường và Giáo viên Trường nhóm EAL / Giáo dục Hòa nhập Louise Moody của trường trực tiếp phụ trách vào Khối Văn học của chúng tôi trong khi tôi trực tiếp phụ trách Khối Toán học của trường.

Các cuộc trò chuyện về Học tập giữa Phụ huynh và Giáo viên - Tuần lễ Bắt đầu từ Thứ Hai ngày 22 tháng 3

Thân mời phụ huynh đặt trước một buổi hẹn với giáo viên trong lớp của con/ các con của mình để thảo luận về tình trạng sức khỏe, về những hỗ trợ hiện có và việc học tập. Phụ huynh sẽ có cơ hội để đặt câu hỏi, tìm hiểu rõ và đóng góp ý kiến vào cuộc trò chuyện.

Trắc nghiệm NAPLAN

Chương trình kiểm tra NAPLAN trở lại vào năm 2021 sau khi bị hủy bỏ trong năm 2020 do sự bùng phát của dịch Covid 19. Năm nay, các em Lớp 3 và Lớp 5 của chúng ta một lần nữa sẽ hoàn tất bài kiểm tra NAPLAN trực tuyến mặc dù Bài kiểm tra Viết của Lớp 3 sẽ tiếp tục là bài kiểm tra trên giấy. NAPLAN là một chương trình được phát triển trên toàn quốc được cung cấp cho các trường học, tiểu bang và vùng lãnh thổ thông tin về cách các chương trình giáo dục đang hoạt động và những lĩnh vực nào cần được ưu tiên cải thiện. Các bài kiểm tra NAPLAN được tổ chức đồng thời tại tất cả các trường học trên khắp nước Úc và nội dung của các bài kiểm tra phù hợp với Chương trình giảng dạy của Úc; Tiếng Anh và Toán học. Các bài kiểm tra NAPLAN chỉ là một trong nhiều cách đánh giá được thực hiện tại trường của chúng tôi.

Vấn đề An toàn và Phúc lợi của Học sinh

Quý vị có thể tìm thấy chính sách *Bảo vệ Trẻ em và Thanh thiếu niên của Tổng Giáo phận Công giáo Adelaide* trên trang mạng của trường chúng ta trong mục Cộng đồng, Phúc lợi, Phúc lợi của Con em của quý vị. Chính sách nêu rõ các nguyên tắc và trách nhiệm chính của các trường Công giáo để đảm bảo cách tiếp cận cộng đồng tổng thể hướng tới việc bảo vệ trẻ em và thanh thiếu niên dưới sự chăm sóc của họ. Tôi khuyến khích phụ huynh hãy truy cập trang mạng của chúng tôi để đọc toàn bộ chính sách.

Giáo trình Giữ An toàn: Bảo vệ Trẻ em, theo một nghĩa nào đó là thành phần chương trình giảng dạy của Tổng giáo phận Công giáo Adelaide về Chính sách *Bảo vệ Trẻ em và Thanh thiếu niên*, liên kết trực tiếp với Chương trình Giáo dục Tôn giáo, Chương trình Được tạo ra từ Hình ảnh của Thiên Chúa và việc học tập chuyên môn của chúng tôi về Chương trình Vật Thể của Trẻ em. *Giữ An Toàn: Chương Trình Bảo Vệ Trẻ Em* chiếm một phần lớn trọng tâm trong lớp học của chúng tôi trong 3 tuần lễ đầu tiên của năm học.

Tài liệu *An toàn Mạng: Giữ Trẻ em An toàn* trong Một Thế giới Kết nối cũng có thể được tìm thấy trên trang mạng của trường chúng ta trong mục Cộng đồng, Phúc lợi, Phúc lợi của Con bạn. Tài liệu nhằm đảm bảo một môi trường học tập an toàn cho tất cả trẻ em khi sử dụng Công Nghệ Thông Tin và làm việc trực tuyến.

Nếu quý vị có bất kỳ câu hỏi nào chung quanh bất kỳ tài liệu nào hoặc muốn tìm hiểu thêm, vui lòng nói chuyện với giáo viên lớp học của con em, giáo viên APRIM Simon McCullough của chúng ta hoặc với tôi.

Là một phần trong quá trình học tập của chúng tôi trong những năm gần đây xung quanh dự án Kid's Matter, trường chúng ta đã đăng ký trên trang mạng **Be You** (trước đây là **Beyond Blue**) để nhận thông tin liên lạc thường xuyên về các cơ hội học tập chuyên nghiệp để hỗ trợ tình trạng an sinh của con em chúng ta. Trang mạng cũng cung cấp một

loạt các nguồn và ý tưởng để hỗ trợ sức khỏe tinh thần và phúc lợi của những người trẻ tuổi của chúng ta. Tôi khuyến khích quý vị truy cập trang mạng qua địa chỉ <https://beyou.edu.au/> và tự tìm hiểu.

Việc Đánh giá học sinh khuyết tật CESA

Vào năm 2020, Tổ chức Giáo dục Công giáo Nam Úc đã tiến hành đánh giá các hỗ trợ và dịch vụ được cung cấp cho học sinh khuyết tật trong các Trường Công giáo. Có thể xem Báo cáo Cuối cùng trong Trang chủ Việc Đánh giá Học sinh Khuyết tật trên Trang mạng CESA.

<https://www.cesa.catholic.edu.au/news/students-with-disability-review>

Đợt Tiếp nhận Học sinh Vỡ Lòng và Mẫu giáo Học kỳ 3

Trường St. Joseph một lần nữa sẽ có đợt Tiếp nhận Học sinh Vỡ Lòng và Mẫu giáo vào đầu Học kỳ 3 năm nay. Những trẻ em Vỡ Lòng mới trong Học kỳ 3 của chúng tôi sẽ thay thế những trẻ em chuyển lên lớp Mẫu giáo trong đợt tiếp nhận Học kỳ 3 của chúng tôi. Các học sinh Mẫu giáo mới trong Học kỳ 3 của chúng tôi sẽ học trong các lớp R / 1 hiện tại của chúng tôi. Tiêu chuẩn để bắt đầu lớp Vỡ Lòng hoặc Mẫu giáo vào ngày đầu tiên đi học trong Học kỳ 3 là trẻ đủ 4 tuổi (lớp Vỡ Lòng) hoặc 5 tuổi (lớp Mẫu giáo) trong khoảng thời gian từ ngày 1 tháng 5 đến ngày 31 tháng 10 của năm đó. Trong Học kỳ 2, chúng tôi sẽ tổ chức một số buổi thăm viếng chuyển tiếp sáng cho các trẻ Vỡ Lòng và Mẫu giáo mới của trường để giúp cho sự khởi đầu mới của chúng.

Cập nhật về Khu vui chơi Thiên nhiên và Vườn Bền vững của Trường

Khu Vui chơi Thiên Nhiên & Vườn Bền vững trong Trường học của chúng ta và việc tái tạo lại các khu vực Sân cứng của chúng ta đang bắt đầu hình thành. Công việc đang được tiến hành để đáp ứng ngày hoàn tất dự định vào cuối tháng 4.

Vì mục đích an toàn trong suốt Học kỳ 1, khu vực xây cất sẽ được rào ngăn với trường học để cho phép công việc diễn ra trong giờ học. Trong giai đoạn này, lối vào trường từ Rosewater Terrace vẫn mở bằng cổng gần sân chơi nhất.

Làm thế nào Trường chúng ta xây dựng khả năng phục hồi?

Trường học là nơi mà trẻ em và thanh thiếu niên dành nhiều thời gian của các em. Cộng đồng học tập đóng một vai trò quan trọng trong việc phát triển khả năng phục hồi thông qua các cơ hội học tập chính thức và không chính thức. Khả năng phục hồi là chìa khóa để phát triển sức khỏe tinh thần và thể lực khả quan.

Các mối quan hệ chăm sóc và hỗ trợ

Mối quan hệ bền chặt trong gia đình có thể giúp ích cho những giai đoạn căng thẳng hoặc bị nghịch cảnh. Sự hỗ trợ và an ninh này là yếu tố bảo vệ sức khỏe tâm thần của trẻ em và thanh thiếu niên. Trường của chúng ta hỗ trợ các mối quan hệ lành mạnh bằng cách:

- thúc đẩy các thực hành lấy gia đình làm trung tâm và việc tiếp cận các gia đình
- cung cấp thông tin cho các gia đình về cách họ có thể hỗ trợ con em hoặc thanh thiếu niên phát triển khả năng phục hồi, khuyến khích các gia đình sử dụng các nguồn lực sẵn có trong cộng đồng của họ khi cần thiết.

Các nghiên cứu cũng cho thấy mối quan hệ tích cực với ít nhất một người lớn chăm sóc, có khả năng bên ngoài của trẻ em hoặc gia đình trực hệ của thanh thiếu niên có liên quan đến sức khỏe tâm thần và khả năng phục hồi cao hơn. Với tư cách là những nhà giáo dục, chúng tôi phát triển các kết nối với trẻ em trong cộng đồng học tập của chúng tôi dựa trên sự ấm áp, đồng cảm và tôn trọng.

Kết nối với các nhóm bạn bè đa dạng cũng rất có giá trị. Ngay cả những đứa trẻ còn rất nhỏ cũng phát triển ý thức về bản thân và sự tự tin thông qua các mối quan hệ bạn bè của chúng. Tại St Joseph, chúng tôi khuyến khích các mối quan hệ lành mạnh bằng cách:

- thúc đẩy một môi trường thân thiện và an toàn
- thúc đẩy sự hòa nhập và giải quyết vấn đề hòa hiệp, phân biệt giới tính và phân biệt chủng tộc
- mô hình hóa vai trò dựa trên quan điểm và lòng trắc ẩn
- tôn vinh sự đa dạng
- dạy các kỹ năng làm việc cùng nhau một cách hiệu quả (ví dụ: kỹ năng giao tiếp)
- yêu cầu hợp tác (ví dụ, cấu trúc các nhiệm vụ yêu cầu làm việc theo nhóm nhỏ)

trao quyền cho trẻ em và thanh thiếu niên cần được hỗ trợ.

Đặt ra những kỳ vọng cao nhưng có thể đạt được của trẻ em và thanh niên

Các nghiên cứu đã cho thấy rằng kỳ vọng cao khiến cho học sinh có cảm giác là các nhà giáo dục quan tâm đến họ. Chúng tôi giúp đỡ bằng cách:

- cho trẻ em và thanh thiếu niên tiếp xúc với sự căng thẳng có thể kiểm soát được (ví dụ, khi chúng ta đáp lại bằng một cách ấm áp và nhạy cảm, trẻ em và thanh niên biết rằng chúng được an toàn, biết rằng các nhu cầu của chúng sẽ

Tin của Hiệu Trưởng (tiếp theo)

được quan tâm và chúng sẽ được hỗ trợ các kỹ năng đối phó)

- đảm bảo rằng các mục tiêu có thể đạt được bằng cách chia nhỏ các công tác hoặc trách nhiệm lớn thành các bước nhỏ

- đặt câu hỏi cho trẻ em để giúp chúng giải quyết vấn đề và thúc đẩy việc học hỏi thêm

hỗ trợ quá trình học tập của trẻ em và giúp đỡ khi cần thiết mà không cần phải làm dùm.

Tạo cơ hội cho trẻ em và thanh niên tham gia

Tại trường St Joseph, chúng tôi:

- xem trẻ em và thanh thiếu niên là những người có năng lực đóng góp cho thế giới của chúng (ví dụ: bằng cách cung cấp các nhiệm vụ công việc đòi hỏi sự đóng góp có ý nghĩa, để chúng đưa ra quyết định và chấp nhận hậu quả)

- cung cấp cho chúng những lựa chọn có ý nghĩa

- bày tỏ niềm tin của chúng ta vào khả năng học hỏi và đóng góp của chúng

- giúp chúng học hỏi từ những sai lầm

- dạy về các giá trị

giúp chúng bày tỏ quan điểm và lắng nghe quan điểm của chúng.

Để tìm hiểu thêm về cách bạn có thể giúp xây dựng khả năng phục hồi ở trẻ, hãy truy cập **Be You** (trước đây là Beyond Blue) <https://beyou.edu.au/fact-sheets/development/brain-development>

Xin tình yêu của Thiên Chúa tiếp tục ban bố cho chúng ta trong suốt Mùa Chay này.

Cùng hợp tác làm việc với quý vị.

Shaun O'Leary.

Tin của APRIM

Lễ Bồn Mạng Thánh Joseph và Ngày Hòa hợp năm 2021

Vào thứ Sáu ngày 19 tháng 3, chúng ta sẽ kỷ niệm Ngày Thánh Joseph với một thánh lễ lúc 10 giờ sáng. Tất cả trẻ em sẽ được tặng một chiếc bánh rán miễn phí cho giờ giải lao sau Thánh lễ. Chúng tôi cũng sẽ tổ chức Ngày Hòa hợp và trẻ em được mời mặc quần áo bình thường và quyền tặng một đồng tiền vàng. Tất cả số tiền quyền góp được sẽ được chuyển cho công việc của Dự án Nhân Ái của Caritas.

Một số ngày quan trọng -

Thứ sáu 19/3 - Lễ kỷ niệm ngày Bồn mạng Thánh Joseph và Ngày Hòa Hợp

Thứ Năm 25/3 - Thánh Lễ Truyền Tin Chúa

Thứ sáu 26/3 - Ngày Học sinh được nghỉ học - Giáo dục Tôn giáo

29/3 - 2/4 các lễ cầu nguyện Tuần Thánh lúc 8g45 mỗi sáng

Xổ số Phục sinh

Xổ số Phục sinh là một trong những đợt gây quỹ của chúng tôi trong năm. Hiện chúng tôi đang tìm kiếm sôcôla Phục sinh và quà tặng theo chủ đề Lễ Phục sinh để làm giải thưởng cho Xổ số Phục sinh của chúng tôi. Các khoản đóng góp có thể mang đến Văn phòng bỏ trong các giỏ được để sẵn. Cảm ơn phụ huynh rất nhiều vì đã rộng lượng quyên góp..



Phụ Huynh và Thân Hữu và Tình nguyện viên

Tại Trường St Joseph, các mối quan hệ giữa phụ huynh, người chăm sóc, nhân viên và học sinh được đề cao. Phụ huynh và nhân viên là đối tác trong quá trình giáo dục trẻ em dưới sự chăm sóc của chúng tôi.

Nhân viên của chúng tôi ưu tiên hóa và hoan nghênh việc phát triển các mối quan hệ tốt đẹp với phụ huynh và người chăm sóc. Vì phụ huynh là nhà giáo dục chính của con cái họ, chúng tôi hợp tác chặt chẽ với phụ huynh để đảm bảo hành trình chung này giúp con cái chúng ta phát triển hết tiềm năng của mình. Phụ huynh là một phần quan trọng của cộng đồng trường học của chúng ta và cung cấp nhiều hỗ trợ cần thiết và có giá trị cho nhà trường. Những đóng góp của các gia đình đối với sự thành công của các hội họp và lễ kỷ niệm của cộng đồng trong suốt cả năm là trọng tâm của thành công mà chúng ta có được trong việc xây dựng một cộng đồng vững mạnh, tràn đầy hy vọng.

Tất cả phụ huynh và người chăm sóc trong cộng đồng của chúng ta là những gì chúng ta gọi là hội Phụ Huynh và Thân Hữu và chúng tôi muốn hỗ trợ quý vị trong việc tạo ra các sự kiện và tinh thần cộng đồng mà quý vị muốn có tại trường St Joseph. Điều này có thể bao gồm việc gây quỹ, lễ kỷ niệm và các sự kiện cộng đồng và một số việc đơn giản như làm cho các gia đình mới cảm thấy được chào đón ở đây.

Các phụ huynh tình nguyện viên cũng rất quan trọng đối với cuộc sống của nhà trường trong lớp học, căng tin, ban nhạc của trường, hội đồng trường và các chuyến du ngoạn.

Tất cả các đóng góp tình nguyện đều rất đáng quý. Để trở thành tình nguyện viên trong trường, cần có một quá trình giới thiệu ngắn và một số yêu cầu cần được thực hiện. Chúng tôi có thể giúp quý vị thực hiện những yêu cầu này một cách dễ dàng và đánh giá cao sự quyết tâm của quý vị.

Một số yêu cầu cần làm là;

- Sức khỏe và An toàn lao động cho Tình nguyện viên
- Đáp ứng iệc đào tạo về Ngược đãi và Bỏ mặc cho tình nguyện viên
- Các Thực hành về bảo vệ khi làm việc với trẻ em

Xin vui lòng làm một cuộc hẹn với tôi. Tiến trình này sẽ mất khoảng 20 phút để hoàn thành.

Trong hai năm qua, phụ huynh của St Joseph đã tổ chức:

- Đêm hát Karaoke
- Sân khấu trường học
- Trà đàm buổi sáng
- BBQ cho Ngày Thể thao và Lễ kỷ niệm Cuối năm
- Tết Trung thu với các đồ ăn đẹp mắt
- Các sự kiện Ngày của Mẹ và Ngày của Cha cùng nhiều đóng góp có giá trị khác.

Xin hoàn lại cho Simon McCullough

Tôi _____ muốn hỗ trợ cho các lễ hội của Hội Phụ Huynh và Thân Hữu năm 2021 hay tình nguyện bằng một cách khác.

Con / các con tôi đang học lớp: _____.

Tin của Tuyên Úy

Ngày hòa hợp

Thật là tuyệt vời khi thấy màu cam là chủ đề của ngày này vào Thứ Hai ngày 15 tháng Ba. Các học sinh chắc chắn đã 'hòa hợp' khi các em tham gia vào buổi hòa nhạc đặc biệt của toàn trường Andrew Chinn vào buổi chiều. Thật là tuyệt vời khi thấy tất cả học sinh các cấp trong năm tụ họp và kỷ niệm địa điểm độc đáo và đặc biệt của Trường St Joseph, Ottoway, thực sự là vậy.

Trong 12 tháng qua, chúng ta chắc chắn đã tận mắt thấy được là mình may mắn như thế nào khi sống ở Úc, khi chúng ta cố gắng tiếp tục hiểu và nhìn nhận tốt hơn về tất cả các dân tộc và nền văn hóa.

Cảm ơn nhân viên và gia đình đã hỗ trợ học sinh và con em của họ trong việc mua các mặt hàng phụ kiện của họ.

Michelle Dinning

Tuyên úy

Tin về OSHC

Các gia đình dùng OSHC được nhắc nhở rằng chính phủ đã gửi một lá thư cho quý vị và yêu cầu quý vị xác nhận thu nhập của mình cho tài khóa 2018-2019 vào cuối tháng Ba.

Nếu quý vị không làm, CCS của quý vị sẽ chấm dứt (Trợ cấp Chăm sóc Trẻ em).

Tôi có đưa một số chi tiết này dưới đây.

Nếu quý vị nhận được Trợ cấp Chăm sóc Trẻ em (CCS) cho tài khóa 2018-19, quý vị phải xác nhận thu nhập của mình. Hầu hết các phụ huynh đã làm điều này. Nếu quý vị chưa làm, hãy làm điều đó ngay bây giờ. Nếu quý vị không xác nhận thu nhập của mình trước ngày 31 tháng 3 năm 2021, CCS của quý vị sẽ giảm xuống 0%.

Cách xác nhận thu nhập của quý vị:

Quý vị không cần phải gọi điện hoặc đến gặp chúng tôi để xác nhận thu nhập của mình. Quý vị cần:

Nộp tờ khai thuế của quý vị với Bộ Thuế vụ Úc (ATO)

Để kiểm tra xem quý vị có cần khai thuế hay không, hãy sử dụng dụng tài liệu - Tôi có cần khai thuế không? Là một công cụ trên ato.gov.au

Cảm ơn quý vị đã hỗ trợ điều này và cảm ơn quý vị đã hợp tác.

Mieke

Giám đốc OSHC

Lịch của Trường

Học kỳ 1 2020

Tháng Ba		Tháng Tư	
19	Thánh lễ Thánh Joseph và Mừng Ngày Hòa Hợp	2	Lễ công Thứ Sáu tuần thánh
22	Phông vấn Phụ huynh và Giáo viên Họp Hội đồng trường	5	Thứ Hai Phục sinh
25	Thánh lễ Truyền Tin của Thượng đế	9	Học kỳ 1 Chấm dứt lúc 12g30 trưa
26	Ngày Học sinh được nghỉ - Cần đặt chỗ với OSHC xin gặp Mieke nếu cần đặt chỗ.	27	Học kỳ 2 Bắt đầu lúc 8g45 sáng
29/3 đến 2/4	Các lễ cầu nguyện Tuần Thánh lúc 8g45 mỗi sáng	Tháng Năm	
		7	Ngày Thể Thao



PARENTS AND FRIENDS
EASTER RAFFLE
2021

Please support our fundraising by donating Easter Eggs, or chocolate Rabbits, or any Easter chocolates or foods. Each class has a donation box in their classroom. Each child will receive a raffle ticket when they bring a donation.

All donations need to be at school by **Monday 29 March in WEEK 10**

The raffle will be drawn on **Tuesday 6 April in WEEK 11**

Please support us by selling tickets! You have to be in it to win it!



ST JOSEPH'S FEAST AND
HARMONY DAY 2021

On Friday 19 March we will celebrate St Joseph's Day with a Mass at 10am. All children will be offered a free donut for recess after Mass. We will also be celebrating Harmony Day and children are invited to wear casual clothes and to donate a gold coin. All money raised will go to the work of Caritas Project Compassion.



IGNITE A PASSION
FOR THE GAME!

ATHOL PARK AUSKICK CLINIC

Held at West Croydon Football Club

Tuesday nights 5pm - 6pm. Starts 27 April. 8 sessions in total

Please contact Billie for more details 0422 023 055
 Search 'Athol Park Auskick Clinic' on Auskick rego page

play.afl/auskick